



EUROPÄISCHES PARLAMENT

2009 - 2014

Ausschuss für regionale Entwicklung

2009/2068(DEC)

2.3.2010

ÄNDERUNGSANTRÄGE

1 - 13

Entwurf einer Stellungnahme

Jan Olbrycht

(PE431.070v01-00)

zur Entlastung für die Ausführung des Gesamthaushaltsplans der Europäischen Union für das Haushaltsjahr 2008, Einzelplan III – Kommission und Exekutivagenturen
(SEK(2009)1089 – C7-0172/2009 – 2009/2068(DEC))

AM\807020DE.doc

PE439.361v01-00

DE

In Vielfalt geeint

DE

AM_Com_NonLegOpinion

Änderungsantrag 1
Vasilica Viorica Dăncilă

Entwurf einer Stellungnahme
Ziffer 1

Entwurf einer Stellungnahme

1. stellt fest, dass die 2008 geleisteten Zwischenzahlungen für den Zeitraum 2007-2013 nur 32 % der Ausgaben ausmachen, **und dass die Anmerkungen** des Rechnungshofs sich **insbesondere** auf die Ausgaben während des Planungszeitraums 2000-2006 **beziehen, auf die 2008 68 % der Kohäsionszahlungen entfielen; stellt daher fest, dass sich zu diesem Zeitpunkt weder feststellen lässt, ob der gestärkte Rechtsrahmen für den Zeitraum 2007-2013 Auswirkungen hat, noch ob sich die 2008 und 2009 verabschiedeten Vereinfachungsmaßnahmen bereits bemerkbar machen;**

Geänderter Text

1. stellt fest, dass die 2008 geleisteten Zwischenzahlungen für den Zeitraum 2007-2013 nur 32 % der Ausgaben ausmachen, **während 68% der Zahlungen im Jahr 2008 auf die Kohäsionspolitik entfielen; der Bericht** des Rechnungshofs **bezieht sich jedoch** auf die Ausgaben während des Planungszeitraums 2000-2006 **bzw. auf die EU mit 25 Mitgliedstaaten, ohne Berücksichtigung der jüngsten Entwicklungen hinsichtlich der Vereinfachung der geltenden Regelungen und Vorschriften, so dass die Auswirkungen der Stärkung des Rechtsrahmens für den Zeitraum 2007-2013 und der 2008 und 2009 verabschiedeten Vereinfachungsmaßnahmen noch nicht erkennbar sind;**

Or. ro

Änderungsantrag 2
Jan Olbrycht

Entwurf einer Stellungnahme
Ziffer 2

Entwurf einer Stellungnahme

2. **sieht der für Februar 2010 geplanten Veröffentlichung der** Mitteilung der Kommission über die Auswirkungen des Aktionsplans **mit Interesse entgegen, und ist der Auffassung, dass diese Mitteilung**

Geänderter Text

2. **begrüßt** die Mitteilung der Kommission **an das Europäische Parlament, den Rat und den Rechnungshof** über die Auswirkungen des Aktionsplans **zur Stärkung der Aufsichtsfunktion der**

ebenfalls die Ergebnisse der ersten Prüfung **enthalten sollte**, die die Kommission stichprobenartig bei einer Reihe von im Planungszeitraum 2007-2013 durchgeführten Projekten vorgenommen hat;

Kommission bei der geteilten Verwaltung von Strukturmaßnahmen, aus der hervorgeht, dass 2008 und 2009 erheblich mehr finanzielle Korrekturen vorgenommen wurden, und die ebenfalls die Ergebnisse der ersten Prüfung enthält, die die Kommission stichprobenartig bei einer Reihe von im Planungszeitraum 2007-2013 durchgeführten Projekten vorgenommen hat; **nimmt mit Zufriedenheit das Ergebnis der Prüfung zur Kenntnis, die eine erste Fehlerquote von 5% aufzeigt, was die positiven Auswirkungen der für den Planungszeitraum 2007-2013 eingeführten Vereinfachung verdeutlicht;**

Or. en

**Änderungsantrag 3
Franz Obermayr**

**Entwurf einer Stellungnahme
Ziffer 3 a (neu)**

Entwurf einer Stellungnahme

Geänderter Text

3a. weist darauf hin, dass der Rechnungshof in seinem Sonderbericht Nr. 16/2009 außerdem Kritik an der Heranführungshilfe für die Türkei geübt hat und dabei unter anderem die Durchführung, die Überwachung und die Evaluierung als mangelhaft befunden hat; weist ferner darauf hin, dass die Türkei zahlreiche Bedingungen zur Eröffnung neuer Verhandlungskapitel nicht erfüllt hat; schlägt daher vor, die Heranführungshilfe für die Türkei neu zu überdenken und eventuell zu kürzen beziehungsweise einzustellen;

Or. de

Änderungsantrag 4
Vasilica Viorica Dăncilă

Entwurf einer Stellungnahme
Ziffer 4

Entwurf einer Stellungnahme

4. stellt fest, dass es zu den häufigsten Ursachen für Unregelmäßigkeiten gehört, dass die Vorschriften über öffentliche Aufträge nicht eingehalten werden; fordert die Kommission auf, zu prüfen, worauf diese mangelhafte Befolgung der Gemeinschaftsvorschriften über öffentliche Aufträge zurückzuführen ist;

Geänderter Text

4. ersucht die Kommission im Zusammenhang mit den Bemerkungen zu Fällen, in denen gemeinschaftliche Vorschriften über öffentliche Aufträge nicht eingehalten wurden, zu prüfen, welche Gründe zu diesen Unregelmäßigkeiten geführt haben;

Or. ro

Änderungsantrag 5
Georgios Stavrakakis

Entwurf einer Stellungnahme
Ziffer 4

Entwurf einer Stellungnahme

4. stellt fest, dass es zu den häufigsten Ursachen für Unregelmäßigkeiten gehört, dass die Vorschriften über öffentliche Aufträge nicht eingehalten werden; fordert die Kommission auf, zu prüfen, worauf diese mangelhafte Befolgung der Gemeinschaftsvorschriften über öffentliche Aufträge zurückzuführen ist;

Geänderter Text

4. stellt fest, dass es zu den häufigsten Ursachen für Unregelmäßigkeiten gehört, dass die Vorschriften über öffentliche Aufträge nicht eingehalten werden; fordert die Kommission auf, zu prüfen, worauf diese mangelhafte Befolgung der Gemeinschaftsvorschriften über öffentliche Aufträge zurückzuführen ist; **begrüßt in diesem Zusammenhang die Schlussfolgerungen des Rechnungshofs und die Initiativen der Kommission zur Vereinfachung der Verwaltung der Strukturfonds und vertritt die Auffassung, dass diese Initiativen einen entscheidenden Beitrag zur Senkung der Fehlerquote leisten werden;**

Or. el

Änderungsantrag 6
Vasilica Viorica Dăncilă

Entwurf einer Stellungnahme
Ziffer 5

Entwurf einer Stellungnahme

5. **verweist darauf**, dass die Kohäsionsausgaben infolge des hierfür geltenden mehrjährigen Verwaltungssystems eine Besonderheit darstellen, und **weist mit Nachdruck darauf hin**, dass **die** finanziellen Korrekturen in den darauf folgenden Jahren vorgenommen werden, sowie darauf, dass es der Kommission beim Abschluss des Planungszeitraums im Allgemeinen gelingt, eine große Zahl von Unregelmäßigkeiten zu entdecken und zu beheben;

Geänderter Text

5. **fordert die Kommission auf, zu berücksichtigen**, dass die Kohäsionsausgaben infolge des hierfür geltenden mehrjährigen Verwaltungssystems eine Besonderheit darstellen, und **der Tatsache Rechnung zu tragen**, dass **alle** finanziellen Korrekturen in den darauf folgenden Jahren vorgenommen werden, sowie darauf, dass es der Kommission beim Abschluss des Planungszeitraums im Allgemeinen gelingt, eine große Zahl von Unregelmäßigkeiten zu entdecken und zu beheben;

Or. ro

Änderungsantrag 7
Vasilica Viorica Dăncilă

Entwurf einer Stellungnahme
Ziffer 7

Entwurf einer Stellungnahme

7. **stellt fest, dass der Kommission bei den geprüften Projekten** kein einziger Fall von Betrug **gemeldet** wurde, und **weist mit Nachdruck darauf hin**, dass die im Bericht des Rechnungshofs **erwähnte Fehlerquote sich nicht notwendigerweise auf Betrug bezieht**;

Geänderter Text

7. **weist darauf hin, dass bei der von der Kommission durchgeführten Prüfung** kein einziger Fall von Betrug **festgestellt** wurde und dass die im Bericht des Rechnungshofs **genannten Fehler folglich nicht in diese Kategorie fallen**;

Or. ro

Änderungsantrag 8
Franz Obermayr

Entwurf einer Stellungnahme
Ziffer 7

Entwurf einer Stellungnahme

7. stellt fest, dass der Kommission bei den geprüften Projekten kein einziger Fall von Betrug gemeldet wurde, und weist mit Nachdruck darauf hin, dass die im Bericht des Rechnungshofs erwähnte Fehlerquote sich nicht notwendigerweise auf Betrug bezieht;

Geänderter Text

7. stellt fest, dass der Kommission bei den geprüften Projekten kein einziger Fall von Betrug gemeldet wurde, und weist mit Nachdruck darauf hin, dass die im Bericht des Rechnungshofs erwähnte Fehlerquote sich nicht notwendigerweise auf Betrug bezieht; ***hält dennoch fest, dass der Kampf gegen Korruption und Betrug gerade in der Kohäsionspolitik wichtig ist;***

Or. de

Änderungsantrag 9
Vasilica Viorica Dăncilă

Entwurf einer Stellungnahme
Ziffer 10

Entwurf einer Stellungnahme

10. stellt fest, dass die Kommission aufgrund ihres Aktionsplans in der Lage ist, alle vom Rechnungshof vorgebrachten Empfehlungen bei ihren Maßnahmen zu berücksichtigen; begrüßt die Maßnahmen der Kommission zur Schulung und Anleitung für die Planungsbehörden mit dem Ziel, die Funktionsfähigkeit des Systems der gemeinsamen Verwaltung, das im Zusammenhang mit den Kohäsionsausgaben zur Anwendung kommt, zu verbessern; fordert die Kommission auf, in ihren Anstrengungen fortzufahren und den Mitgliedstaaten entsprechende Anleitungen zu bieten und sie zu ermuntern, die ***Wiedereinziehungsverfahren und die Berichterstattung*** zu stärken.

Geänderter Text

10. stellt fest, dass die Kommission aufgrund ihres Aktionsplans in der Lage ist, alle vom Rechnungshof vorgebrachten Empfehlungen bei ihren Maßnahmen zu berücksichtigen; begrüßt die Maßnahmen der Kommission zur Schulung und Anleitung für die Planungsbehörden mit dem Ziel, die Funktionsfähigkeit des Systems der gemeinsamen Verwaltung, das im Zusammenhang mit den Kohäsionsausgaben zur Anwendung kommt, zu verbessern; fordert die Kommission auf, in ihren Anstrengungen fortzufahren und den Mitgliedstaaten entsprechende Anleitungen zu bieten und sie zu ermuntern, die ***Verfahren der Berichterstattung und der Wiedereinziehung von Mitteln im Fall***

ihrer missbräuchlichen Verwendung zu stärken.

Or. ro

Änderungsantrag 10
Ramona Nicole Mănescu

Entwurf einer Stellungnahme
Ziffer 10 a (neu)

Entwurf einer Stellungnahme

Geänderter Text

10a. begrüßt den Beschluss des Rechnungshofes, die Prüfungen betreffend den ESF und den EFRE in den Bereichen Tourismus, Berufsausbildung für Frauen und öffentliche Trinkwasserversorgung, die für die Entwicklung der Gemeinden von besonderer Bedeutung sind, in das jährliche Arbeitsprogramm für 2010 aufzunehmen.

Or. en

Änderungsantrag 11
Ramona Nicole Mănescu

Entwurf einer Stellungnahme
Ziffer 10 b (neu)

Entwurf einer Stellungnahme

Geänderter Text

10b. fordert den Rechnungshof auf, verstärkt Leistungsprüfungen durchzuführen, um die Wirtschaftlichkeit der Haushaltsführung und insbesondere die Wirtschaftlichkeit und die Wirksamkeit der Programme der Strukturfonds und des Kohäsionsfonds zu bewerten; vertritt daher die Auffassung, dass der Rechnungshof sich besonders mit den 12 neuen Mitgliedstaaten und mit

den Mitgliedstaaten, die am meisten von der Finanzkrise betroffen sind, befassen sollte.

Or. en

Änderungsantrag 12
Ramona Nicole Mănescu

Entwurf einer Stellungnahme
Ziffer 10 c (neu)

Entwurf einer Stellungnahme

Geänderter Text

10c. fordert den Rechnungshof auf, zu bewerten, wie die externen Evaluierungen in Bezug auf die Struktur- und den Kohäsionsfonds von den Verwaltungsbehörden durchgeführt werden und in diesem Zusammenhang besonders auf die Unabhängigkeit der Evaluierung zu achten, wenn sie von demjenigen bezahlt wird, der Gegenstand dieser Evaluierung ist.

Or. en

Änderungsantrag 13
Ramona Nicole Mănescu

Entwurf einer Stellungnahme
Ziffer 10 d (neu)

Entwurf einer Stellungnahme

Geänderter Text

10d. fordert den Rechnungshof auf, zu überprüfen, wie viel Personal die Prüfbehörden der Mitgliedstaaten für die Durchführung der Kontrollen zur Verfügung haben und wie es bei der Durchführung der Konformitätsbewertung des Systems für die Kontrolle der Verwaltung um ihre Unabhängigkeit bestellt ist.

